

El Eco de Orihuela

DIARIO DE LA TARDE

ÓRGANO DEL PARTIDO CONSERVADOR EN ESTE DISTRITO

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

En Orihuela una peseta al mes.
Fuera, 3'50 pesetas trimestre.
Anuncios y comunicados á precios convencionales; pagos adelantados.

NO SE PUBLICA LOS DIAS FESTIVOS

Redacción y Administración, calle de Santa Lucia.
No se devuelven los originales.

Observaciones Meteorológicas

Presión atmosférica a las 8 mañana, 746'0 mm. Temperatura mínima, 10'4° Id. máxima sombra, de ayer 19'6°—Fuerza y dirección del viento; brisa N.E. Estado del cielo, cubierto Pluviómetro, 0'0 mm.

AÑO IV

Jueves 8 de Febrero de 1912.

NÚM. 664.

Resumen de ayer

Los Reyes, regresaron de su viaje al Ferrol. Fueron recibidos por la familia real, el Gobierno y autoridades.

Las noticias que se reciben de los temporales reinantes en toda España son muy desconsoladoras.

A cuarenta y dos ascienden las enmiendas presentadas por los republicanos, al artículo primero de la ley, reformando el Reglamento del Congreso.

Don Benito y el premio Nobel

Las izquierdas españolas, sin distinción de matices ni gradaciones, han hecho cuestión de vida o muerte, que se conceda este año a D. Benito Pérez Galdós, el premio Nobel, la más alta consagración literaria que existe en el mundo.

A tal fin, han movilizado sus fuerzas y desde los periódicos afines, hacen una campaña activísima.

No perdonan medio ni ocasión por insignificante que parezca, para que el mensaje que se ha de dirigir a la academia de Bellas Letras de Suecia, corporación encargada de adjudicar ese premio, vaya repleto de firmas prestigiosas.

Ocultan hipocritamente, el verdadero móvil de su campaña e inentemente sectaria, ya que D. Benito, más que como literato, lo miran como anticlerical rabioso y en tal concepto ambicionan el premio Nobel.

«España Nueva» muéstrase indignada por que el Sr. Maura se ha negado a estampar su firma en ese mensaje.

Nuestro ilustre jefe al decir de dicho periódico, fundó su negativa, en que se adjudica a Galdós en dicho mensaje, la representación del alma de la Patria.

Y las derechas, no podrán oponerse a que a D. Benito se le adjudique el premio Nobel, pero no pueden ni deben permitir, que crean en Suecia que el alma nacional, a la que según las izquierdas representa Galdós, sea protestante, judía, escéptica o revolucionaria, que es la que palpita en las obras literarias del autor de «Electra».

Para evitarlo y con una gran dosis de buen sentido, solicitan el premio Nobel para el literato más castizo y más célebre de España, y uno de los más célebres del mundo: para D. Marcelino Menéndez Pelayo.

He aquí el telegrama que varias entidades han dirigido a la academia de Bellas Letras de Stockholm.

«La clásica España de los Reyes católicos, de Cíneros, Santa Teresa, Cervantes y Calderón ruega a esa ilustre Academia que para honrar, al primer literato español y uno de los más célebres del mundo, adjudique el premio Nobel al insigne D. Marcelino Menéndez y Pelayo, verdadera encarnación del alma nacional. Seguirá mensaje con numerosas firmas.

Madrid 6 de Febrero de 1912.
Por el Centro de Defensa So-

cial de Madrid el Presidente Luis Bahía y Urrutia, Senador del Reino. Por el periódico «El Correo Español» el director Salvador Morales. Por el periódico «La Epoca» J. Becker, redactor jefe. Por «El Debate», Angel Herrera, director. Por «El Siglo Futuro» el director, Manuel Senante, diputado a Cortes. Por el Centro popular católico de la Inmaculada de Madrid el presidente, Camilo de Torres. Por el Comité de Defensa Social de Barcelona el Presidente Luis Dalmasas. Por La Liga Católica de Valencia, Rafael Rodríguez de Cepeda, Senador del Reino. Por la Acción Social católica de Zaragoza, Mariano de Pano.

Siguen las firmas.

EL ECO DE ORIHUELA asocia su firma a las que anteceden y demanda el premio Nobel para el insigne Menéndez Pelayo.

DESDE CALLOSA

Desde primero de este mes ha empezado a funcionar la nueva Casa de banca y Caja de Ahorros, que bajo la razón social de Gómez Miralles y Salinas se ha establecido,

Le deseamos felices y prósperos negocios.

De paso para sus posesiones, de Catral hemos tenido el gusto de saludar a la distinguida señora doña Dolores Lucas y a su bella hija señorita Joaquinita Alonso.

La importante casa comercial

catalana de Ferran y compañía ha establecido una sucursal en este pueblo,

El corresponsal,

Congreso Nacional de Viticultura

Con ocasión de las fiestas conmemorativas del séptimo centenario de la inmortal jornada de las Navas de Tolosa, se vá a celebrar en Navarra un Congreso Nacional de Viticultura en Julio del corriente año.

El Congreso se celebra bajo el patronato de S. M. el Rey, y se han adherido especialmente al mismo la «Asociación general de agricultura de España. Asociación general de Ingenieros Agrónomos, Diputaciones provinciales, Consejos provinciales de Fomento, Ingenieros Jefes de Servicios Agronómicos, Instituto Agrícola Catalán de San Isidro, Federación de viticultores de Cataluña y principales entidades agrarias de España y la Comisión internacional permanente de Viticultura, residenciada en París, con representantes de todas las Naciones vitícolas.

En el programa de temas se incluyen los asuntos de especial interés para cada provincia en cuanto es concerniente a la «viticultura y vinicultura» encargándose de las ponencias los Ingenieros agrónomos y publicistas que con más competencia puedan tratarlos,

Para la «tarjeta de miembro-congresista» es menester pagar



PRIMER ANIVERSARIO
DE LA

Sra. D.^a Manuela López y González

QUE FALLECIO EL DIA 9 DE FEBRERO DE 1911.

Después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de su Santidad
R. I. P. A.

Todas las misas que se celebren mañana viernes, de hora en hora de 7 a 12 en el Monasterio de San Juan de la Penitencia, con exposición de S. D. M. serán aplicadas por el eterno descanso de su alma.

Sus desconsolados hermanos Doña Casilda y Don Juan, hermanos políticos, sobrinos, tios, primos y demás parientes, ruegan á sus numerosos amigos y personas piadosas, se sirvan encomendarla a Dios nuestro Señor.

Orihuela 8 de Febrero de 1912.

El Eminentísimo Señor Cardenal Arzobispo de Toledo; los Reverendísimos, Arzobispos de Valencia, Zaragoza y Sevilla; y los Ilustrísimos Obispos de Madrid-Alcalá, Jaca, Mallorca, Santander, Cartagena, Almería, Sigüenza, Segorbe, Solsona, Cádiz, Tortosa y Avila, le conceden, 200, 100 y 50 días de indulgencias respectivamente en la forma acostumbrada.

la cuota de inscripción, que se fija en diez pesetas.

Dá derecho esa «tarjeta de congresista.»

A viaje a mitad de precio a Pamplona, de ida y vuelta, y desde todas las estaciones de la red de ferrocarriles de las Compañías del «Norte de España, Madrid, Cáceres y Portugal, Madrid a Zaragoza y Alicante y Ferrocarriles Andaluces», que han ofrecido ya esa rebaja.

A visita en Pamplona de las Granjas agrícolas del Estado y Diputación, Establecimientos públicos de esta Corporación y los que acuerde el Ayuntamiento, y a reducción de precios en el tranvía para visita del edificio y plantaciones del Congreso y en los festejos públicos especiales que se organicen relacionados con los actos de éste.

▲ recibir gratuitamente el «Programa de conferencias, trabajos y excursiones del Congreso,» así como la «Memoria general de temas tratados y de sesiones celebradas.

▲ la entrada gratuita a los campos de colecciones y edificios de exposición y desarrollo de trabajos, ya sean los propios especiales del Congreso o los que anexos a éste, al celebrarse los Concursos de ganados y de maquinaria y de productos agríco-

las que se proyectan, tengan lugar al mismo tiempo.

El pago de inscripción tendrá lugar enviando «íntegro» el importe de la cuota señalada (diez pesetas) debiendo hacerse, cuando no sea posible la entrega directa en metálico, por medio de «libranzas del giro mutuo,» o mediante el «giro postal» establecido recientemente. El pago en sellos de correos no será admitido. Hecho el pago de la cuota señalada, se extenderá a cada congresista la tarjeta correspondiente que le acredite como tal en todos los actos del Congreso.

Para más datos y noticias dirigirse a la Secretaría general del Congreso «con la dirección expresada» (Secretaría general del Congreso Nacional de Viticultura, Palacio Provincial, Pamplona, y estando abierta la inscripción para el pago de cuotas, puede enviarse el importe de las mismas con esa dirección anotada.

CARNET DE MODAS

(De nuestro servicio especial.)

Como sucede siempre en esta época del año, las novedades que actualmente se crean en París, se eclipsan apenas nacidas, hasta el extremo de quedar completamente ignoradas para

todas aquellas elegantes que no tienen entrada libre en los talleres de modas.

Todas esas novedades huyen de la «Ville-lumière», para ser el «dernier cri» de las grandes elegancias de la Costa Azul.

Las «toilettes» del Directorio y del primer Imperio continúan siendo las principales fuentes de inspiración de los creadores de la moda. Los espíritus investigados y de temperamento de artista, hallan en las colecciones de estampas de aquellas épocas horizontes de espléndidas creaciones, y sin vacilar, con intensa alegría, decretan lo que ha de llevarse. La labor de esas hadas creadoras siempre resulta admirable por lo artística. En su conjunto resultan armónicas y perfectamente adaptables al más puro estilo del tiempo pasado que eleva hoy tantos espíritus.

En esas creaciones predominan las finas y transparentes lencerías de tonos suaves y delicados, y como guarniciones, los encajes y los bordados.

Otro día hablaremos de los trajes: hoy vamos a ocuparnos de los tocados.

En los sombreros hay más fantasía que novedad. Aunque abundan las notas llamativas y sobresalientes, las extravagancias no se hacen notar. He aquí algunos de los modelos que han de llamar la atención por su elegancia y buen gusto, razón por la cual bien merecen ser mencionados: directorio, tégalo blanco con «crevés» y pequeñas bridas de terciopelo; deliciosa «trouvaille» con el «fripón jockey» de paja escocesa, adornado con alas Mercurio y una cinta pijsada; turbante de 1908, de paja roja y penacho blanco; bonnet Directorio, de lampion plegado que envuelve totalmente la cabeza, y bonetes de tafetan negro con bandas de bordados multicolores, en los que se ven lindas combinaciones de plumas enrolladas y de hilos de perlas de diversos colores.

Los peinados, respondiendo a las exigencias de la armonía, están inspirados en diversas épocas. El eclecticismo de la Moda actual nos tiene habituados a las más extrañas fantasías y esto es causa de que no nos sorprenda ver al lado de los «vandeaux» del segundo Imperio los «chignons» Directorio y los bucles Mme. Sevigné.

La moda de ir al teatro sin sombrero, cada día más en auge, ha devuelto al peinado su importancia. Los postizos son indispensables y varían hasta lo infinito.

Mlle. Capelina.

Paris, Enero 1912.

HOJEANDO PERIÓDICOS

«La Epoca» comentando la confesión de «El Liberal» sobre el fracaso de la sustitución del impuesto de consumos, escribe: «Después de todo el fracaso de la sustitución del impuesto de consumos, no ha podido sorprender a nadie, porque cuando el proyecto presentado por el Gobierno se tramitaba en las Cámaras, anunciámos lo que ha sucedido. Entonces se nos trató de pesimistas: pero la injusticia de tal acusación salta hoy a la vista.»

«A B C» y «La Correspondencia de España» publican la información telegráfica, acerca de la botadura del «España».

«El Universo» ocupándose de la huelga de Portugal, escribe: «La reacción se impone sin que los monárquicos hagan mucho esfuerzo para conseguirlo: porque el pueblo portugués se va convenciendo al fin de que su única salvación está en la Monarquía.»

«El Correo Español» publica una crónica firmada por El Marqués du Blaisel, en que se ocupa de la estancia en Tunes de Don Jaime.

«La Mañana» comenta la amenaza del diputado radical D. Emiliano Iglesias, respecto a promover una revolución si no ganan en el Congreso la batalla entablada con ocasión de la reforma del Reglamento.

«El Mundo» se ocupa de la obra (que juzga con gran severidad) del Ministro de Hacienda. Respecto al proyecto de ley presentado a las Cortes para convertir el cinco por ciento amortizable en el cuatro dice que es «oscuro en los móviles, deplorable en el desenvolvimiento y en los resultados, desastroso para los haberes del país.»

«Diario Universal» escribe: «La botadura del «España» es, pues, en este sentido el suceso más culminante de nuestra historia en estos años.»

«La Correspondencia militar» insiste en la necesidad de derogar la ley de jurisdicciones pero incorporando al Código Penal y al de Justicia militar los delitos contra la Patria y el Ejército.

«El Debate» publica un artículo que firma R. Aschans, en que comenta la frase pronunciada por el Ministro de Instrucción Pública en Zaragoza, respecto a que la aspiración de los demócratas es «gobernar sin el Vaticano». El articulista llama la atención de los católicos ya que los planes del Ministro imbuidos de esa savia irán encaminados a la creación de la escuela sin Dios.

«La Noche» publica un artículo que firma Alvaro Alcalá Galiano.

TEATRO CIRCO

Hermoso aspecto presentaba anoche este Coliseo.

Lo más selecto de nuestra sociedad acudió a él a presenciar la labor de cuantos tomaron parte en la obra que se representó original de los señores Paso y Abatí titulada «Los Perros de Presa».

Una vez más, o por mejor decir por segunda vez, habré de felicitar a la compañía que tan acertadamente dirige el Sr. Espantaleón, por el acierto con que viene desempeñando su cometido desde el primer día,

Anoche lo demostró nuevamente; y el público oriolano convencido de esta verdad, aplaudió los once cuadro de que se compone esta obra.

Al final de la misma cuando el público abandonaba el salón, y el Teatro se quedaba solo... en medio de esa soledad de la noche que espanta, pensaba el cronista ¿cómo no hubiese sido una lástima perder para siempre ese templo consagrado por entero a Thalia, o a lo menos que hubiese cerrado sus puertas para siempre...?

Para ello (parecióme escuchar una voz que decía) sería menester que en nuestra querida Patria chica no hubiesen hombres amantes del trabajo y del arte; y esto que así a primera vista parece no tener ninguna importancia, produjo en mi tal satisfacción, tanta alegría, que con esto, todavía fresco en mi imaginación me encerré en mi cuarto, trasladándole a estas cuartillitas para conocimiento de todo el que me lea.

Miguel Bambalere.

LAS CORTES

SESIONES DEL DIA 7 SENADO

Se formulan ruegos y preguntas de interés local.

ORDEN DEL DIA

Se vota definitivamente la totalidad del proyecto para procesar a diputados y senadores.

La Cámara acuerda tomar en consideración una proposición que defiende el Sr. Rodríguez de Cepeda pidiendo se erija un monumento en honor del juez de Sueca, asesinado en Cullera.

Se levanta la sesión.

CONGRESO

Preside el Conde de Romanones.

Varios diputados formulan ruegos y preguntas de interés local.

Zulueta vuelve a hablar de la ley de jurisdicciones.

Le contesta el Ministro de la guerra.

El Ministro de Fomento da lectura a varios proyectos de ley.

Orden del día

Continúa la discusión del proyecto de reforma del Reglamento.

Se leen varias enmiendas presentadas por los republicanos.

El Sr. Sánchez Guerra en nombre de la comisión contesta al Sr. Salillas.

Defiende al Sr. Maura de las acusaciones que se le han hecho. Intervienen los señores Azcárate, Salillas y Santacruz.

Se da por terminado el debate sobre la totalidad del proyecto y se levanta la sesión.

SUETOS Y NOTICIAS

Ayer rogamos al Sr. Alcalde que tomara algunas precauciones en los hoyos de la calle de Calderón de la Barca, porque quizá no se planten los nuevos árboles hasta pasado bastante tiempo.

¡Y esto, ocurre en una de las vías más transitadas!

Mañana comenzarán, en la Iglesia de Monserrate, los ejercicios de las Cuarenta Horas.

En la próxima semana, debutará en el Teatro Circo, un notable número de «variétés».

Solemnísimos resultan los cultos que se celebran en la Iglesia de San Francisco con ocasión de los ejercicios de las Cuarenta horas.

La capilla de música de dicha Iglesia que dirige el R. P. Fr. Jesús Dalmau, interpreta con gran afinación y justeza notables composiciones.

Ayer tarde se cantó la estrofa (acabada e inspirada obra) del Himno Eucarístico del Mtro. Busca.

Hoy último día de ejercicios se celebrará una procesión por el atrio del convento.

El día 15 del corriente mes comienza en esta provincia la época de veda, que terminará el 31 de Agosto.

REGISTRO CIVIL

Inscripciones verificadas en las últimas 48 horas.

Nacimientos. — Manuel Ballesta Marco,

Matrimonios. — José García Praet con María Pilar Pascual García.

Defunciones. — Francisco Muñoz Muñoz, Rosa Hernández Madrona, Josefa Guidoro Guidoro.

LA GRANADINA. gran taller de modistería, dirigido por la competente profesora doña Clotilde Miravete de Rebel. — Se confeccionan toda clase de prendas para señoras, lo mismo ropa interior como vestidos de lujo. — Especialidad en el ramo de corsetería. — Todo con arreglo a los últimos figurines de la moda. — Subida de San Miguel, 6, Orihuela.

SE CURA LA **TOS** CON EL **Jarabe Etereo Domenech**

Unico preparado que cura la «Codeluche ó Tosferina» los «catarro-bronquitis, asma, influencia» y las «Toses pertinaces», calmando estas instantáneamente y facilitando al mismo tiempo la «espectoración y transpiración.»

De venta en todas las farmacias y en la de su autor—Novelda,—Aquí se vende en la farmacia de Ferris—Alfonso, XIII.

ENFERMOS DEL PECHO

Tuberculosis, bronquitis, catarros crónicos, tos, infecciones gripales raquitismo, inapetencia, enfermedades consuntivas, se curan con la «Solución Benedicto de glicero-fosfato de cal con creosota. Es la preparación más racional para combatir dichas dolencias, como lo certifican los principales médicos de España y su uso en los hospitales.

Frasco 2'50 pesetas en Farmacias. Depósito, farmacia del Dr. Benedicto, San Bernardo, 41, Madrid.

SE VENDE patata para semilla legitima de Santander, en el almacén de D. Luis Gil, plaza de San Agustín. Precio por arroba, 2'25 pesetas.

LA TOS FERINA, lo saben las madres, se cura con la **LA TOS FERINA** del «Dr. Caldeiro.» En farmacias 5 pesetas; por 5'50 la remite el autor. Puerta de Sol, 9 Madrid.

ACADEMIA de MATEMATICAS

Preparación para carreras especiales y para ingreso en las Academias militares. Estudios del grupo de Ciencias del Bachillerato para los exámenes de Julio próximo.

San Agustín 4 principal

CLINICA & MEDICO-QUIRURGICA

Laboratorio de Análisis

A. García Rogel - Eusebio Escolano

Calle de S. Pascual, 8. ORIHUELA

APLICACION DEL **606** SIN DOLOR INYECCION INTRAVENOSA

DIAGNÓSTICO DE LA SÍFILIS POR LA REACCION DE WASSERMANN

DIAGNÓSTICO DE LA TUBERCULOSIS POR LAS TUBERCULINAS CUTI-DERMO Y OFTALMOREACCIÓN.

CIRUJIA—MATRIZ

SUBROTHERAPIA SUEROS DE TODAS CLASES Anticarbuncoso, Antitetánico, Antitreptocócico, Antidiftérico, Antituberculoso, Atirrábico etc. del Instituto de Alfonso XIII de Madrid.

Análisis

QUIMICO MICROSCÓPI C Orina, Sangre, Espustos, Tumores, Pus, Jugo gástrico, Heces Fecales... etc. Guanos, tierras, materias químicas alimentos... etc.

ENFERMEDADES DE LA **GARGANTA, MAMÍ Y BIDO** CONSULTA DEL **Dr. PEREZ MATEOS** DE 3 A 5 - S. NICOLÁS, 25

CONSULTA DE ENFERMEDADES DE LAS **VIAS URINARIAS** **DR. J. LORCA** BELLUGA, 8. = DE 3 A 5

CONSULTA DE **D. JOSÉ BERMUDEZ** Enfermedades de la piel. **de la piel.** AFECCIONES VENEREAS **BIENORRAGIA Y SÍFILIS** ENFERMEDADES SECRETAS DE LA MATRIZ **DE 3 A 5. - GLORIA, 80**

CONSULTAS GRATUITAS DE ESTAS ESPECIALIDADES: **HOSPITAL PROVINCIAL MURCIA**

GARGANTA, VOZ Y BOCA, se curan con las pastillas del Dr. Caldeiro. En farmacias caja 1'50 pesetas; por 2 las remite el autor. Puerta de Sol, 5 Madrid.

Imp. de L. Zerón—Orihuela.

EL ORIOI

GUANOS ESPECIALES PARA TODA CLASE DE CULTIVOS
Y DEPOSITO DE PRIMERAS MATERIAS PARA ABONOS
LUIS GIL—PLAZA DE SAN AGUSTIN:—ORIHUELA

DOLOR DE CABEZA

Desaparece en cinco minutos con la HEMICRANINA
DEL DR. CALDEIRO

La Hemicranina es notabilísima, no sólo en los casos de jaqueca rebelde, sino en las cefalalgias de etiología determinada, en las Neuralgias á frigore (producidas por el frio), intercostales, anémicas y sífilíticas; en las gastralgias, los Reumáticos y sifilíticos; en las

la Ciática la Disfagia de los tuberculosos, Diamonorreas. los retortijones uterinos la Zona etc. Es recomendada por toda la clase médica se vende en todas las farmacias, y el autor la remite por 3'50 pts. caja.

ARENAL, 15 Y PUERTA DEL SOL, 9—MADRID

EL ORIOI

Gran fábrica de gaseosas y agua de seltz, montada con todos los adelantos modernos que exige esta clase de industrias.

EVARISTO CANOVAS, ORIHUELA, SAN AGUSTIN 26

EL GLOBO

Martinez y Ferrer * * * Precio Fijo

TEMPORADA DE INVIERNO

Establecimiento de tejidos del Pais y Extranjeros. Ultimas novedades para vestidos. Grandes existencias en géneros crudos y blancos de las más acreditadas marcas.

GRAN PAÑERIA

En este ramo se reciben constantemente lo más selecto de la presente temporada para trajes de caballero. Inmenso surtido en gergas estambres cheviots y completo surtido en géneros para lutos.

Alfonso XIII número 1.—ORIHUELA

GUANO PERUANO COMPLETO LA GARZA REAL

RIQUEZA GARANTIDA

COMPITE CON LAS MÁS ACREDITADAS MARCAS

FABRICANTES SEÑORES ALBARRACIN Y ALEMÁN.—ESPINARDO

Depósito en Orihuela calle del Rio en el almacén de Galiano.

DISPONIBLE

VENTAS AL CONTADO EL AGUILA PRECIO FIJO Comercio de Tejidos

VICENTE GALIANA S. EN C.

CALLE MAYOR, 11.—ORIHUELA



NOVEDAD INGLESA

LA ZURCIDORA MECANICA!

Con este aparato hasta un niño puede rái idamente y sin igual perfección

Zurcir y remendar

medias, calcetines y tejidos de todas clases, sean de lana, algodón, hilo ó seda.

No debe faltar en ninguna familia

Su manejo es sencillo, agradable y de efecto sorprendente. Se remite libre de gastos, previo envío de 10 pesetas en libranza del Giro Mutuo ó por sobre monedero.

Cada Zurcidora Mecánica va acompañada de las instrucciones precisas para su manejo. No hay catálogos.

SOCIEDAD PATENT MAGIC WEAVER
Paseo de Gracia, 97.—BARCELONA

LA IDEAL

Plancha — Económica — Patentada
Prontitud — Esmero — Higiene

Este aparato hace CINCO trabajos distintos y sólo consume 5 céntimos de carbón. Indispensable a toda familia.

Representante exclusivo en las provincias de Alicante y Murcia: Ramón Pastor Vilar.—Orihuela.

ALMACEN DE MADERA

DE

ADOLFO WANDOSELL CALVACHE

CALLE DE UNION AGRICOLA—ORIHUELA

En tan importante establecimiento, encontrará el público una gran economía en los precios, y maderas en calidad superior á todas cuantas se han vendido en esta ciudad, puesto que el señor Wandosell Calvache tiene firmados varios contratos con las casas más importantes del extranjero, con el fin de poder competir con todos los almacenes de España.